

## Repbäcken-Pusselbo-Båtstad

**Repbäcken** kan enligt ortsnamnsforskaren Harry Ståhl betyda ”bäcken med repfason”. Första gången namnet förekommer i skrift är 1586 då det omnämns i Jordeboken och platsen benämnes då Repebecken. År 1668 förekommer Reptjärn (Lantmäteriets forskningsarkiv i Gävle U 46- 1:4) som namn på en tjärn i området. Namndelen Rep- kan också ha anknytning till det fornnordiska ripa som ska tolkas som repa, något repat, rivet och kan då syfta på strandskåran vid bäckens utlopp i älven.

**Pusselbo** var 1572 ett nybygge och stavades då Busleboda. Gårdsnamnet Busle (Busle Erik) omtalas i 1539 års jordebok. Buslig betyder ryslig, förfärlig och farlig. Harry Ståhl anser att man under tidens gång ändrat Busle till Pussel för att försköna namnet.

**Båtstad** har fått sitt namn av att det vid Båtstad fanns ett ställe där man lade till med båtarna eller där man tog upp båtarna på land. De 4 forsarna som låg strax efter Båtstad gjorde det omöjligt att fortsätta båt färden. Många båtar, men även mycket frakt gods, forslades sedan med häst och vagn ner till Mjälga där sedan det transporterade åter kunde fortsätta sin färd på älven. År 1561 skrivs namnet Börstade feri(g)o i Peder Swarts ”Konung Gustaf I:s krönika”, s. 99 och s. 106. Boken utgiven av N. Edén. Ferigo anger att detta är en färjeplats. Synpunkter har framkommit på att platsen ska stavas utan **d** i slutet av ordet. Stad betyder ställe, plats och ursprungsformen med ett **d** är den riktiga. Även kartmateriel ger stöd för detta. Namnet Mellsta(även stavningen Mälsta förekommer) som är ett betydligt yngre namn har dock aldrig stavats med ett **d** i slutet av ordet. Namnformen Mälsta förekommer 1797 på en karta ”Concept Charta öfver BÅTSTAD IN=ÄGOR uti Tuna Sochn, Sätters Läns Fögderi, Fahlu och Stora Kopparbergs Höfdingedöme”. Kartan publicerad i november 1999 i Borlänge Kommuns Kulturmiljöprogram nr 7. Namnberedningen tog 1978 ett ”felaktigt” beslut att en väg i Båtstad ska heta Båstavägen och den stavningen på gatan bör behållas trots att namnet borde ha stavats med ett **d**.

I samband med nybyggnation och ökad befolkningsökning i Repbäcken och Pusselbo så aktualiseras i början av 1990-talet frågan om namnsättning av de

vägar som finns inom Repbäcken och Pusselbo. De namn som beslutas har anknytning till området.

## Repbäcken

### Jämtbovägen 1996

1539 förekommer namnet Jemtebodha, och den första delen av namnet härstammar från mansnamnet Jämte (man från Jämtland). I 1539 års jordebok finns Jöns Jempte i Yttermora och Erik Jempte i Gylle nämnda.



Repbäcksvägen – Älvnäsvägen 1999

Foto: Olle Ståhlberg

### Repbäcksvägen 1996

Namnet Repbäcken kan enligt ortsnamnsforskaren Harry Ståhl betyda ”bäcken med repfason”

## Pusselbo

### Flintbrottsvägen 1996

Flintbrottsvägen ska genom sitt namn påminna om den enkla väg som ledde från flintbrottet vid sjön Bjusan ned till Repbäcken .

**Heduddsvägen** 1996

Vägen leder ut på en udde vid älven. Namnet Hedudden är gammalt och finns med på äldre kartor. En mycket trolig förklaring till namnet är ”heden på udden”.

**Motvallenvägen** 1996

På Sahlstedts karta från 1648 så benämns platsen Motebo, och är då ett namn på en fäbod.. Motvallen är enligt gammal hävd ett annat namn på platsen. Mot syftar på läget mitt emot Färjenäs.

**Pusselbovägen** 1996

Namnet Pusselbo var 1572 ett nybygge och stavades då Busleboda. Gårdsnamnet Busle (Busle Erik) omtalas i 1539 års jordebok. Buslig betyder ryslig ,förfärlig och farlig varför ortnamnsforskaren Harry Ståhl anser att man under tidens gång ändrat Busle till Pussel för att försköna namnet.

**Repbäcksvägen** 1996

Namnet Repbäcken kan enligt ortnamnsforskaren Harry Ståhl betyda ”bäcken med repfason”

**Tröges Väg** 1996

Tröges Kalle Jansson(1887-1976) och Tröges Leander Jansson (1880-1967) hade båda var sin gård i början av Pusselbo. Gårdarna låg på vänster sida från Borlänge räknat.

**Älvnäsvägen** 1996

Namnet syftar på näset vid älven. Älvnäsvägen leder från Repbäcksvägen fram mot detta näs.

**Båtstad****Båtstavägen** 1978

Båtstavägen är en väg som på båda sidor anknyter till Repbäcksvägen. Ursprungligen så utgick den från Tjärnavägen vid infarten till nuvarande sandtaget c:a 200 m söder om Mellstarondellen.

Sedan korsade den järnvägen och gick vidare genom gamla byn i Båtsta på Båtstasjöns vänstra sida och ner mot färjestället vid älven. Vägen hade stor betydelse för trafikanter till och från Siljanssocknarna. Detta färjeställe hade mycket stor betydelse innan broförbindelsen över älven ordnades men då Mellstabron invigdes 1932 och färjetrafiken upphörde så förlorade vägen helt sin betydelse som genomfartsled.



Kortet taget under 1930-talet.

**Repbäcksvägen**

1996

Namnet Repbäcken kan enligt ortsnamnsforkaren Harry Ståhl betyda "bäcken med repfason".